L'Abeille de la Nouvelle-Orléans

Bureaux, No 73 rue de Chartres.

NOUVELLE-ORLÉANS.

VENDREDI 9 AOUT 1878.

# Dépêches Télégraphiques

TRANSMISES A L'ABEILLE.

## AFFAIRES D'ORIENT.

### Occupation des provinces turques.

Londres, 8—Une dépêche de Vienne dit que la Porte a envoyé des instructions spéciales dans les provinces qui doivent être occupées par les Autrichiens, recommandant de ne pas faire d'opposition à la marche en avant de l'armée d'occupation.

### Résistance des insurgés des Monts-Rhodope.

Londres, 8—Une dépêche de Pera dit que deux délégués des insurgés des Monts Rhodope ont été envoyés à M. Layard, porteurs d'un mémoire signé par les chefs de 200 villages. Ce mémoire déclare que les insurgés résisteront jusqu'au dernier à l'exécution des décisions du Congrès de Berlin.

### Suleiman Pacha bloqué dans Trebigne.

Suleiman Pacha avec 1500 [illegible] est bloqué dans Trebigne. Il ne laissera pas les insurgés entrer dans la ville par crainte d'un massacre des autorités turques. 1500 réguliers Bosniens ont déserté et se sont joints aux insurgés à Darbeowo.

### L'insurrection en Herzégovine

Londres, 8—Une dépêche au Daily News dit que 3000 Monténégrins se sont joints aux insurgés dans l'Herzégovine.

### La fièvre à Larnaca parmi l'armée anglaise.

Londres, 8.—Une dépêche envoyée au Daily News venant de Larnaca dit que les fièvres augmentent d'une façon alarmante. 54 soldats d'un régiment anglais en ont été attaqués.

### Nouvelle mobilisation en Autriche.

Rome, 8—Une dépêche de Vienne à l'agence télégraphique Reuter dit ceci: En vue du mouvement insurrectionnel de Bosnie et en Herzégovine que l'on suspecte fortement la Porte de fomenter; en conséquence de l'agitation qui règne en Servie et dans le Monténégro, en Autriche, le gouvernement autrichien, outre le nombreux corps d'occupation envoyé en Bosnie et en Herzégovine, a l'intention d'effectuer une nouvelle mobilisation de ses forces, de façon à avoir en réserve un corps prêt pour le service actif. La malheureuse affaire de Maglai a péniblement impressionné les cercles politiques. Les pertes autrichiennes proviennent manifestement de la négligence.

### Les troubles de Bosnie.

Londres, 8.—Une dépêche de Vienne, au Daily Telegraph, dit: la nouvelle que la Porte a envoyé des instructions officielles en Bosnie et en Herzégovine pour interdire toute opposition à l'occupation autrichienne vient d'une source autrichienne sûre, et enlève toute créance aux bruits qui circulent de la connivence de la Porte avec les insurgés.

On s'attend pourtant à quelques résistances qui pourront coûter la vie à quelques soldats autrichiens, mais des résistances de cette sorte auraient toujours lieu, même dans le cas où une convention aurait été conclue avant de passer la frontière.

Partout une grande partie des habitants ont bien reçu les autrichiens, il n'en faut excepter que la basse classe et quelques soldats licenciés, qui ont rejoint les insurgés. Suivant une dépêche de Vienne, le gouvernement turc déclare hautement qu'il a ordonné à ses représentants de ne faire aucune opposition aux autrichiens, il est vrai que le retard apporté à l'envoi de ces ordres jusqu'à ce que l'insurrection se soit propagée en Bosnie leur enlève beaucoup de valeur.

### La presse russe peu satisfaite du traité de Berlin.

St-Pétersbourg, 8—Le messager officiel d'aujourd'hui fait ressortir le peu d'avantages qui résultent pour la Russie du traité de Berlin par suite de la considération que l'on a apportée à la question de Resco dans la fixation des frontières. La tâche de la Russie actuellement est de veiller à ce que le traité soit exécuté jusque dans ses moindres détails. Si la Porte ne l'exécute pas fidèlement, elle signe son arrêt de mort.

### Rapport officiel des opérations autrichiennes devant Magali.

Vienne, 8—Rapport officiel sur les mouvements des troupes autrichiennes dans les provinces turques:

Le 13e corps d'armée s'est avancé en deux colonnes contre Magali, le 5 août.

Une colonne a attaqué les insurgés à coups de canon tandis que l'autre faisait un mouvement sur leur flanc et leurs derrières; les insurgés ont essayé de se retirer sur Sheptache, un engagement eut lieu qui dura une demi-heure.

Deux drapeaux et une quantité de munitions leur ont été enlevés par les Autrichiens. Il y eut parmi les insurgés de nombreux tués et blessés.

Une vingtaine ont été jetés dans la rivière Bosnie; tous ont été noyés. Pertes autrichiennes: deux tués, deux blessés. On a trouvé Magali déserté; il n'y restait que quelques chrétiens.

25 hussards qui n'avaient pas reparu depuis le désastre du corps de reconnaissance sont retournés à leur camp; plusieurs insurgés ont été exécutés sommairement pour avoir massacré 5 hussards autrichiens blessés.

## FRANCE.

### Récompenses à l'Exposition de Paris.

Londres, 8—Une dépêche de Genève dit que les fabricants de montres Suisses ont obtenu le grand diplôme d'honneur à l'Exposition de Paris. Un fabricant américain a reçu une médaille d'or.

New-York, 8—Une dépêche de Harrisburg, Penn., dit qu'il y a eu une surémission de cent mille dollars de bons du fond d'amortissement, dans l'emprunt de 1853; mais on ne peut savoir par qui, les livres ayant été détruits.

### Le projet de traité franco-américain.

Paris, 8—Le projet de traité commercial que la conférence franco-américaine a référé, hier soir, à un comité, est contenu dans un document intitulé: Mémoire par les membres de la conférence franco-américaine au Congrès des Etats-Unis et aux Chambres françaises.

Le mémoire appelle l'attention sur la langueur des relations commerciales entre la France et les Etats-Unis et déclare que l'on en trouve la raison dans les droits prohibitifs d'importation des deux pays. Il discute les causes qui s'opposent à l'extension du commerce entre les deux pays; ces causes sont l'instabilité de la valeur de la monnaie légale des Etats-Unis, l'accroissement des droits de douane, et le progrès de certaines branches de l'industrie américaine ou la création de nouvelles industries.

Une section du mémoire contient le projet et la base du traité de commerce, qui est offerte comme base de discussion et n'engage aucune des deux délégations. Le projet stipule que chacun des deux pays donnera à l'autre les mêmes avantages commerciaux qu'il accorde à la nation la plus favorisée; il prescrit les conditions d'[illegible] des droits ad valorem, au point d'embarquement; il demande la révision du tarif américain sur les produits français avec liste détaillée pour soies, vins et spiritueux.

Il stipule que si une nation impose un droit intérieur sur un propre production, le même droit peut être imposé sur celle de l'autre partie au traité; il garantit des droits réciproques aux étiquettes des deux pays dans la propriété des marques de fabrique, étiquettes et estampilles.

### Grève des cochers de fiacre.

Paris, 8.—Les cochers de fiacre qui, au nombre de 4900, se sont mis en grève, auront un grand meeting, ce soir, au cirque Fernando.

### Arrivée des Navires au Hâvre.

Le Hâvre, 8.—Le Bury [illegible], parti de Beverly, [illegible], le 12 juin dernier, est arrivé au Hâvre, ayant accompli la traversée en 56 jours, ayant essuyé sur les côtes anglaises de fort mauvais temps qui ont retardé sa marche. Il se rend à l'Exposition de Paris.

### Le mariage du prince impérial.

Londres, 8.—Le correspondant parisien du Daily News ici assure que le projet de mariage du prince impérial avec la princesse Thyra, de Danemark, n'est pas un canard, comme on l'avait prétendu.

Paris, 8.—Le Constitutionnel, organe bonapartiste, a annoncé le mariage du prince Louis Napoléon avec la princesse Thyra, fille du roi de Danemark. La date n'est pas encore fixée. Ce mariage sera l'occasion d'une révision du traité de Prague.

La princesse Thyra est une sœur de la princesse de Galles.

### Négociations entre le Pape et M. de Bismarck.

Londres, 8—Une dépêche de Berlin de l'agence Reuter dit que, dans les négociations avec le nonce du pape, Bismark a insisté sur le maintien des lois ecclésiastiques allemandes, mais est convenu qu'il faudrait une entente avec le Vatican pour leur interprétation.

### Elections en Hongrie.

Londres, 8.—Une dépêche de Vienne au Times dit que le résultat des élections hongroises sont connus dans 184 districts électoraux; le voici: 146 libéraux ou partisans du nouveau gouvernement, 44 membres des différentes oppositions, et 21 de l'extrême gauche. Herr Tisza sera probablement nommé dans quelque collège où il doit y avoir ballottage.

### Visite de l'Hon. Forster.

Londres, 8.—On affirme que l'Hon. W. E. Forster, membre du Parlement pour Bradford, un des chefs bien connus du parti libéral doit visiter l'Amérique en automne.

## WASHINGTON

### Résistance à main armée d'un distillateur de Knoxville aux officiers du Revenu de l'intérieur.

Washington, D. C., 8.—Un télégramme envoyé au commissaire du Revenu intérieur, daté de Knoxville, 8, dit que, dans la soirée du 6 courant, le collecteur Cooper a envoyé quatre hommes et deux députés-marshalls dans le comté Blount pour arrêter un homme du nom de Amarine et saisir sa distillerie.

Quand les officiers arrivèrent au point du jour ils trouvèrent la fabrique en pleine opération et bien gardée. Une lutte eut lieu, dans laquelle un des officiers du Revenu a été blessé. Il fallut battre en retraite. C'est la quatrième fois que Amarine tire sur les officiers. Un télégramme a été envoyé aujourd'hui ici au collecteur Cooper lui enjoignant d'employer la force et de s'emparer à tout hasard d'Amarine.

### Impression de certificats pour le dollar d'argent.

Washington, 8—Le Bureau d'impression a imprimé des certificats pour les dollars d'argent jusqu'à la valeur de 19 millions et au-delà. Ils sont peu en demande.

### Arrestation d'un ancien maire dans l'Ohio.

Cincinnati, 8—Une dépêche spéciale dit que l'ex-maire Brown, de Berea, Ohio, a été arrêté hier pour escroquerie et affiliation à une bande de filous qui opérait dans le voisinage.

Pendant qu'il était en fonctions, le maire Brown, dit-on, avait fait avec le marshall de la ville un marché illicite, grâce auquel il devait recevoir deux dollars par chaque arrestation faite par ce dernier.

Portland, Me., 8.—Charles Austin Lord, qui rédigeait depuis longues années le Christian Mirror, est mort hier, à l'âge de 72 ans.

### Règlement de la faillite Bishop.

New-York, 8—Les créanciers de la maison Bishop & Co., de Cincinnati, refusant l'offre qui leur a été faite de 40 cents au dollar. Ils acceptent l'offre de tout l'actif de la maison et de chacun des associés moyennant quoi, ils accordent une décharge complète.

### Vol de $500.000 à Boston.

Boston, 8—Frank L. McLain, marchand de Produits de l'Ouest, rue Warren, a été victime d'un vol de $500,000 ce matin. Le voleur est resté inconnu.

### Convention des partisans de greenbacks.

New York, 8—Le comité d'Etat du parti de greenbacks aura une convention d'Etat ici, le 5 septembre.

### Incendie dans le Massachusetts.

Northampton, Mass, 8.—La fabrique de papier des frères Vernon a été détruite par un incendie.

Pertes, $112,000; assurance $100,000.

### Excursion de plaisir à Richmond.

Richmond, 8—Des trains d'excursion venant de la Caroline du Nord et amenant un millier de citoyens de presque toutes les villes et villages de cet Etat sont arrivés ce matin.

Parmi les visiteurs se trouvent de gros négociants combinant à cette occasion les affaires avec les plaisirs. Ils ont bien reçus et fêtés, soit publiquement, soit individuellement dans les maisons particulières.

Un discours de bienvenue leur a été adressé au Fair Ground d'Etat, par le capt Chamberlain, du *State Journal*.

Richmond, 8.—Voici les seules nominations congressionnelles faites jusqu'ici dans le premier district de cet Etat. R. W. L. Beale, conservateur, W. E. Hinton, conservateur, et Joseph Jorgensen, républicain, renommé.

### Les bénéfices du Kansas Pacific R. R.

St. Louis, 8.—Les profits du chemin de fer Kansas Pacific pour les premiers dix mois de cette année, s'élèvent à 351,297 dollars.

### Nomination du gén. Vance.

Raleigh, 8—Le général Z. B. Vance a été de nouveau choisi pour candidat dans le huitième district.

### Nominations de la convention des greenbacks du Texas.

Galveston, Texas, 8. — Le News, de Waco, dit ceci: La convention d'Etat du parti des greenbacks a fait les nominations suivantes: Pour gouverneur, W. H. Hammons; lieutenant-gouverneur, J. S. Raing; contrôleur, H. A. Spencer; avocat-général, Fred. W. Chandler; trésorier, G. W. Whetstone; commissaire des terres, Jacob Kauechler; puis la convention s'est ajournée *sine die*.

### Perte d'une barque française à l'île d'Hunnis.

San Francisco, 8—Une lettre d'Honolulu apprend qu'une barque française s'est échouée sur l'île d'Hunnis, du groupe de Sicily, le 23 juin; perte totale, capitaine tué, équipage sauvé.

### La convention de l'association des banquiers.

Saratoga, 8.—Le conseil exécutif de l'association des banquiers a rapporté aujourd'hui des résolutions saluant comme un évènement de la plus grande importance la prochaine reprise des paiements en espèces, engageant l'association à aider le gouvernement dans cette œuvre.

Les résolutions ajoutent qu'une succession d'abondantes récoltes, la richesse extraordinaire des mines du pays, l'excellente balance du crédit et du commerce avec l'étranger sont des causes qui aident puissamment à la reprise de la monnaie métallique.

Ces résolutions ont été adoptées à l'unanimité.

### Convention républicaine de la Caroline du Sud.

Columbia, Car. du Sud, 8—La convention républicaine s'est assemblée à 10 heures du matin, et est restée presque toute la journée en séance secrète.

La plateforme déclare que les principes d'égalité des droits civils et politiques peut seul soutenir le parti républicain; elle exprime l'horreur de la violence, de l'intimidation et de la fraude dans les élections.

Elle dénonce la pression qu'exercent les démocrates en assistant aux meetings républicains, elle leur reproche d'être infidèles à leurs promesses de 1876, d'avoir exercé la fraude et l'intimidation en 1876, d'avoir commis des meurtres pendant la campagne, d'avoir annulé les votes de certains polls; elle réaffirme la légitimité de l'élection de Hayes et de Chamberlain, et engage le parti républicain à épurer le service public.

Dans son neuvième article, elle ne trouve pas utile de pousser des candidats pour les places de gouverneur et autres officiers, parce que, eu égard à la condition des affaires dans l'Etat, et à la prépondérance des démocrates, il serait impossible aux républicains de voter sans danger pour les candidats de leur choix.

San Francisco, 8.—On rapporte que beaucoup d'indiens hostiles se sont rendus à l'agence Malheur. La campagne est virtuellement finie de ce côté.

### Marchés Etrangers.

Liverpool, 8, midi—Coton calme, middling uplands 6 5/8d., middling Orléans 6 3/4d.; ventes 10,000, pour la spéculation et l'exportation 2000; recettes 13,000 balles de coton américain.

Futurs [illegible]: Uplands, low middling clause, à livrer, août 6 19-32d., août et septembre 6 19-32 à 6 9-16d., septembre et octobre 6 19-32 à 6 9-16d., octobre et novembre 6 1/2d.; nouvelle récolte, expédiée janvier et février, par voilier, 6 11-32d.

Londres, 8, midi—Consols au comptant 94 15-16, à terme 95 2-16. Erie 15¼.

Paris, 8 août, 1:30 P. M.—Rentes 113 francs 40 centimes.

Liverpool, 8 août, 2 P. M.—Middling uplands 6 5/8d. middling Orléans 6 3/4d, low middling uplands 6 7/16d, good ordinary uplands 6 2/16d, ordinary uplands 5 7/8d., uplands low middling clause, livraison août, 6 9/16d.

Liverpool, 8.—Futurs faibles. Uplands, Low Middling clause, nouvelle récolte, expédiée septembre et octobre 6 13/32d.

### Argent, Stocks, Etc.

New-York, 8, midi—Stocks fermes; argent 2; or 100 1/2; change—long 482 3/4, court 4,86 3/4; bons des Etats calmes; gouvernements généralement fermes.

New York, 8.— Argent, à la clôture facile à 2; or calme à 100 1/2; change 4,82 3/4; gouvernements à la clôture fermes, nouveaux cinq, 106 1/8. Etats calmes.

### Marchés américains.

New York, 7—Midi—Coton ferme; ventes 763; middling uplands 12, orléans 12 1/8.

Futurs fermes. Août 11,91, septembre 11,53, octobre 11,35, novembre 11,17, décembre 11,14.

New York, 8,—Coton, recettes nettes, rien, brutes, rien. Futurs faibles à la clôture. Ventes de ce jour, 30,000 balles. Août 11,92 à 11,93, septembre 11,59 à 11,60, octobre 11,36, novembre 11,17, décembre 11,13 à 11,14, janvier 11,15 à 11,16, février 11,20 à 11,21, mars 11,27 à 11,28; avril 11,36 à 11,38, mai 11,43 à 11,45, juin 11,50 à 11,52.

New York, 8 au soir—Coton ferme à la clôture. Ventes du jour 1301 balles. Middling Uplands 12, Orléans 12 1/8; recettes nettes consolidées 340. Exporté au continent 2390.

### FLEUVE ET RIVIÈRES.

Vicksburg, 8.—Temps clair. Thermomètre 98. Le fleuve a haussé de 10 pouces.

Memphis, Tenn., 8—Le fleuve a baissé de [illegible] pouces. Le J. M. White, avec le nouveau steamer Edward J. Gay à sa remorque pour la Nile-Orléans, est passé ici, descendant. Beau temps. Maximum du thermomètre 96.

Cincinnati, 8—Rivière 14 pieds 4 pouces et monte. Temps clair et chaud pendant la journée et ouragan ce soir.

Pittsburg, 8—La rivière a 2 pieds 10 pouces et resté stationnaire. Temps clair et agréable.

Louisville, 8—Temps clair et chaud. Il y a 6 pieds 11 pouces dans le canal et reste stationnaire.

Evansville, 8—Temps clair et chaud. Rivière 7 pieds 7/10 et monte.

Cairo, 8—Arrivé, le Katy Hooper de la Nile-Orléans, à 2 heures p. m. Le fleuve a 17 pieds 11 pouces et baisse. Temps clair et chaud.

St-Louis, 8—Arrivés, le Gilmore et le Golden Dust de la Nile-Orléans. Le fleuve a baissé de 3 pouces, 18 au-dessus des basses eaux. Fort ouragan ce soir.

—Un mot atroce du *Charivari* et de son dessinateur ordinaire, Draner:

L'image représente un Turc amputé des bras et des jambes et dans un fauteuil à roulettes. Devant lui se tiennent souriant les plénipotentiaires.

Maintenant, dit l'un d'eux, que nous avons fini de nous occuper de vous, vous allez pouvoir marcher comme sur des roulettes.

## BULLETIN FINANCIER.

Jeudi soir, 8 Août 1878.

*Comptoir d'Echange (Clearing House) de la Nouvelle-Orléans.*

| | Echanges. | Balances. |
|---|---|---|
| 3 Août | $560,043 55 | $71,616 15 |
| 5 Août | 637,684 29 | 87,372 72 |
| 6 Août | 654,113 21 | 71,723 24 |
| 7 Août | 563,609 26 | 84,603 42 |
| 8 Août | 547,563 35 | 93,365 08 |
| Jusqu'ici cette semaine | 2,973,184 15 | 407,473 43 |
| Même semaine le mois dern. | 4,010,891,33 | 467,730 78 |
| Total de la même sem. dern | 4,699,744 10 | 604,694 89 |
| Total de la semaine précédente | 4,489,343 78 | 630,641 77 |

Le marché monétaire a été calme et facile.

Il ne s'est rien fait dans l'or et le change, et il n'y avait aucun changement perceptible.

Rien de changé dans le change à vue sur New York.

Les actions sont restées calmes, sans rien de marqué à signaler.

Les bons consolidés de l'Etat étaient lourds et ont fléchi, valant à l'ouverture 73 1/2 à 74 et à la clôture 73 3/8 à 73 5/8 contre 73 5/8 à 73 7/8 hier.

Les bons à prime ont été faciles pendant toute la journée étant cotés aux taux d'hier de 31 à 31 1/4.

Dans les bons consolidés de la ville nous remarquons des bids de 34 1/2 à 34 3/4 sans offres.

Les coupons de ville, à moitié payés, ont été à —35, scrip de ville à —35, émission de 1877; les warrants de reçus 80 à 90, et les warrants d'Etat recevables pour licences 80 à 89.

Nous continuons de coter les excellents billets de commerce à 7 à 8 pour cent d'escompte, les do Nos. 1 à 9 à 10, les do Nos. 2 nominaux, les prêts reposant sur des garanties collatérales à 6 à 8, les "call loans" à 4 à 6, le papier hypothécaire No. 1 à 8 à 10, le No. 2 nominal.

L'or a ouvert à 100 3/8 à 100 5/8, contre 100 3/8 à New York, et valait à la clôture le taux d'ouverture dans les deux marchés.

Les ventes se sont limitées à $5000 à 100 1/2 et 3000 et 5000 à 100 3/4. Le seule vente de sterling annoncée était de 1000 livres banque [illegible].

A la clôture, les traites sterling étaient cotées à 482 à 483 pour connaissement de navire et A 1 clear, et — à 485 1/2 pour effets de banques (taux des banques aux comptoirs, — à 486) et les francs 5.20 pour connaissements.

Les ventes annoncées de change à vue sur New York se sont faites à 3-16 0/0 de prime.

Les banques et banquiers continuent à tirer sur New York à 1/4 pour cent de prime; le change commercial était coté néanmoins à 3/16.

VENTES DU N. O. STOCK EXCHANGE.

2d Bureau à midi.

| | | |
|---|---|---|
| $10,000 | State Consols | 73½ |
| 600 | Premium Bonds | 31 |

VENTES HORS DE L'EXCHANGE.

| | | |
|---|---|---|
| Entre le 1er et 2d bureau. | | |
| $ 5,000 | State Consols | 73⅝ |
| Entre le 2d et 3me bureau. | | |
| $ 2,000 | State Consols | 73⅝ |
| Après le 3me bureau. | | |
| $10,000 | State Consols | 73½ |
| 25,000 | do | 73½ |

## BULLETIN COMMERCIAL.

Jeudi soir, 8 Août 1878.

COTON—Les ventes d'aujourd'hui comprennent 520 balles à des prix qui ne nécessitent aucun changement dans nos cotes. Nous donnons ci-contre les chiffres et le rapport de l'Exchange comme suit:

BASE DE CLASSIFICATION AMERICAINE.

| | Cotes d'Exchange | Cotes de l'Ex. |
|---|---|---|
| Inferior | 7½ @ 8½ | — |
| Low ordinary | 8⅝ @ 9⅜ | 9⅛ |
| Ordinary | 9⅝ @ 10 | 9⅞ |
| Strict ordinary | 10 @ 10¼ | — |
| Good ordinary | 10¼ @ 10½ | 10⅜ |
| Strict good ord | 10½ @ 10¾ | — |
| Low middling | 10⅞ @ 11 | 10⅞ |
| Strict low midd | 11 @ 11¼ | — |
| Middling | 11¼ @ 11⅜ | 11⅜ |
| Strict middling | 11⅜ @ 11½ | — |
| Good middling | 11⅞ @ 12⅛ | 12⅛ |
| Middling fair | 12⅛ @ 12¼ | — |

Aujourd'hui, à midi, le middling était coté: à Galveston à 11¼ c., à Mobile 11⅛, à Savannah 11⅛, à Charleston 11¼, à Wilmington à 11, à Norfolk 11¼, à Baltimore à 11⅝, à New-York 12, à Boston 12, à Memphis 11⅛, à Augusta 11, à Philadelphie 12⅛, Cincinnati 11¼ et à St-Louis 11⅛.

—ETAT DU MARCHE AU COTON—

| | | |
|---|---|---|
| Stock en main le 1er septembre 1877 balles | | 21,568 |
| Arrivé depuis le dernier état | 46 | |
| Précédemment | 1,681,324 | 1,681,370 |
| Total | | 1,702,938 |
| Exporté aujourd. | [illegible] | |
| Expédié précéd. | 1,700,216 | 1,700,218 |
| Stock sur place et à bord | | 2,720 |
| Stock (même temps l'année dernière) | | 25,519 |

Reçu depuis hier soir 46 balles.

TABAC — Nous n'avons entendu mentionner aucune transaction aujourd'hui. Le montant en vente est estimé actuellement à 5150 boucauts. Nous cotons:

| | | |
|---|---|---|
| Medium lugs | 3 @ | 3½ |
| Good Fine | 3½ @ | 4½ |
| Low Leaf | 4½ @ | 5½ |
| Low Medium | 6 @ | 7 |
| Medium | 7½ @ | 8 |
| Good | 8 @ | 9 |
| Fine | 9½ @ | 11 |
| Selectors | 10 @ | 11 |

Reçu depuis hier soir 31 boucauts; exporté rien. Stock en mains 5,945 boucauts.

SUCRE—Reçu ce matin 2 boucauts. Exporté 1 boucaut et 20 barils. Vendu 60 boucauts. Nous cotons:

| | Par livre |
|---|---|
| Inférieur | 4½ @ 5½ |
| Common | 6 — 6¼ |
| Good Common | 7½ @ — |
| Good fair | 7¾ @ 8 — |
| Fully Fair | 8½ @ — |
| Prime | 8½ @ — |
| Seconds | 6½ @ 7¾ |
| Choice | 8¾ @ 9 — |
| Choix jaune clarifié | 9½ @ 9¼ |
| Off blanc | 9¼ @ — |
| Blanc | 9⅝ @ 9½ |

MELASSE—Reçu ce matin 3 barils. Exporté 11 barils. Nous cotons:

| | Par gallon |
|---|---|
| Inférieur | 15 @ 20 |
| Centrifugal | 22 @ 25 |
| Common | 25 @ — |
| Fair | 25 @ 28 |
| Prime | 30 @ 32 |
| Strictly prime | 36 @ 38 |
| Choice | 40 @ 42 |

FARINE—Il n'en est pas arrivé ce matin. Exporté 242 barils. Vendu 696 barils aux prix suivants: choix treble extra $4,50, choix extra $4,75 à $5, fancy $5,45 à $5,75 le baril.

Nous cotons: Common $2,25 à 2,50; fine $2,75; superfine $3; single extra $3,25; double extra $3,50; low treble extra $3,75; good treble extra $4; choix treble extra $4,25 à $4,50; choix extra $4,75 à $5; fancy $5,25 $5,50 le baril.

VIANDES SALÉES SÈCHES.—Les épaules sont très rares et se maintiennent à 6½c. la livre. Au détail, 6½c.

JAMBONS—Il n'y a pas de strictly choix sugar cured en mains des marchands et il se maintient. Small size à 12½c. la livre, ordinary average 12c., large size 12½. Nous cotons ordinaire à 12½c. la livre.

GRAISSE — Nous cotons: en tierçons packers à 8 à 8½c. la livre, refined, en barillets 8½ à 9½, en baquets 9 à 10.

BACON—Le bacon est toujours rare et se maintient. Epaules 6⅞ à 6½c. la livre; clear rib sides 7½; clear sides 7⅞c. Au détail il faut payer ¼c de plus.

BREAKFAST BACON—Le choix est rare. Nous cotons choix à 8 à 8¼c la livre. Au détail à 8½c.

PORC—Le mess est toujours rare et se maintient à $11,75 à $12 le baril. Au détail $12 à $12,25.

WHISKEY—Le rectifié de l'Ouest vaut $1,07 à $1,08 le gallon.

MAIS—Il n'en est pas arrivé ce matin. Nous cotons le mêlé à 51c. le boisseau et le jaune à 56c.

MAIS EN GRENIER—Les ordres étrangers sont de 42c. le boisseau pour le mêlé No 2.

AVOINE—Il n'en est pas arrivé ce matin. Les marchands demandent 40c. pour le St-Louis et 42c. pour le Galena.

SON.—Il n'en est pas arrivé ce matin. On offre 65c. les 100 livres.

FOIN—Il n'en est pas arrivé ce matin. Il n'y en a pas sur la levée et le stock en warehouse se maintient à $16 le tonneau. Vendu 50 balles prime en warehouse à $15.

BLE—On offre pour l'exportation 96 à 98c. le boisseau pour le Winter No 2. Les marchands en demandent 98c. le boisseau.

LAINE.—Nous cotons le Barry à 11c. la livre, le Louisiana clear 22½c. le clear Lake 23½.

MOUSSE—Nous cotons: gray 1 à 1½c. la livre; mixed 2½ à 2¾, noire 3 à 3¼.

VOLAILLES—Nous cotons les grosses volailles de l'Ouest à $3,75 la douzaine, les poulets, $1,50 à 2.50, les canards $1,50 à $2.50, les oies $3 à $5, les dindes $9 à $10.

ŒUFS—Nous cotons ceux de l'Ouest à 5 à 12 c. la douzaine; ceux de la Louisiane 15 à 20c.

BEURRE — L'approvisionnement est modéré. Nous cotons: New York Creamery fine firkins 24 à 25c; Western de 24 à 25c; New York Dairy firkins fine 21 à 22c; de Good 17 à 18c; Western do [illegible] prime 11 à 12c; Western do [illegible] good 10 à 10½; Western milled 8 à 9c par livre.

POMMES DE TERRE — Les pommes de terre de la Louisiane valent 30c. à $1,00 le baril, celles de l'Ouest $1,50 à $1,75; les oignons de l'Ouest $2, celles de la Louisiane $1.25 à $1,50.

CAFÉ—Nous cotons: ordinaire 14½ c. (or) la livre; fair 15½ à 15½; Au détail ordinaire à 13¾ à 14 (or) la livre; fair 15½ à 16¼; good 16½ à 16¾; prime 17¼ à 17½.

Nous sommes redevables à MM. Schall & Cie., pour les télégrammes suivants de Rio Janeiro du 7 août et de New-York du 8 août 1878. Achats depuis le 31 juillet 38,000 sacs. Stock 38,000. Prix $900. Change 23 1/24. Moyenne quotidienne 400 sacs.

SEL—Nous cotons: Coarse 85 à 90c. fine $1,05 à $1,15 le sac. Livré au débarcadère de bateau en dépôt de chemin de fer, il faut ajouter le charroi. Turks Islands 85 à 90 le sac, table en poches 1¼ à [illegible] selon la grosseur.

RIZ—Reçu ce matin 522 barils. Nous cotons:

| | Par livre |
|---|---|
| Clean No 2 | 3¼ @ 4 — |
| Ordinaire | 4⅞ @ — |
| Good | 6⅜ @ — |
| Prime | 6¾ @ — |

PEAUX—Nous cotons: Country green 5½ à 6 la livre, dry salted 8½ à 9, dry flint 9 à 9½c. Aux abattoirs les ventes se sont effectuées comme suit: Steer hides au-dessus de 85 livres 7 c, la livre, de 79 à 84 livres 7½c., au-dessous de 70 livres 6½ c., peaux de vaches 4½ à 5½c., kips de 20 à 24 livres 7½c., kips de 25 à 30 livres 5½ à 6½, peaux de veaux, 75c. chaque; cornes 6 à 7c. pièce.

DOUVES EN CHENE — Extra pipe 60 pouces $165 à 170; extra pipe 56 pouces $130 à 140, light pipe 58 à 60 pouces $100 à 110; extra boucauts 48 pouces $110 à 125; extra claret $80 à 105. Les douves No 1, en chalands, $110 à 125; pour les inférieur, les prix varient suivant leur qualité.

## AVIS.

A TOUS ceux qui souffrent des erreurs et des égarements de la jeunesse, de faiblesse nerveuse, décadence prématurée, perte de la puissance virile, etc, j'enverrai GRATUITEMENT une recette qui les guérira. Ce remède précieux a été découvert par un missionnaire, dans l'Amérique du Sud. Envoyez une enveloppe portant votre nom au Rév. JOSEPH T. INMAN, STATION D, BIBLE HOUSE, NEW YORK CITY.

### PRIX DES BESTIAUX.

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| Bœufs du Texas, nourris au maïs, de choix, par B brute. | | | | 4½ @ | 5 |
| do | 1re qualité | | | @ 4½ | |
| do | 2e | do | | — @ | 9 |
| do | 3e | do | | — @ | — |
| Bœufs du Texas, choix, par tête | | | $30 | @ | 35 |
| do | 1re qualité | | $20 | @ | 25 |
| do | 2e | do | $15 | @ | 18 |
| do | 3e | do | $12 | @ | 15 |
| Cochons, 1re qualité, par B brute | | | 4 | @ | 4½ |
| do | 2e | do | 3 | @ | 3½ |
| do | 3e | do | — | @ | — |
| Moutons, 1re qual., par tête | | | $ 3 50 | @ | — |
| do | 2e | do | $ 2 50 | @ | 3 00 |
| do | 3e | do | $ 2 00 | @ | — |
| Vaches laitières, 1re qualité, par tête | | | $60 00 | @ | 70 |
| Vaches laitières, 2me qualité, par tête | | | $30 00 | @ | 50 |
| Vaches du Texas avec veaux | | | $ — | @ | — |
| Veaux, 1re qual. par tête | | | $ 7 50 | @ | 8 |
| do | 2e | do | $ 6 00 | @ | 7 |
| Veaux d'un an, 1re qualité, par tête | | | $ [illegible] | @ | — |
| Veaux d'un an, 2e qualité, par tête | | | $8 00 | @ | 9 |

## BULLETIN MARITIME.

JEUDI, 8 AOUT 1878.

EXPÉDIÉS EN DOUANE.

Goelette America, Judgsness, Mobile

ARRIVÉS.

Barque Hallie M [illegible], Atwood, Boston
Goelette Bennington, Edwards, [illegible], Me
Goelette F L Richardson, Eelund, Matanzas

BATEAUX A VAPEUR.

Rice Farmer, Dallemand, de Kennerville
Martha, Bennett, de Port Eads
Mary Lee, Ruiz, du haut du fleuve
Assumption, Charlot, du Bayou Lafourche
Gov Allen, Reeves, du Bayou Sara

EXPORTATIONS.

MOBILE—Par goelette America—46 balles coton, [illegible] barils, 10 barils sucre, [illegible] balles plumes, 10 balles plomb, 10 barils [illegible]

IMPORTATIONS.

HAVANE—par steamship Teresahannock—300 boucauts sucre, 100 caisses sucre, 15,000 cigares

Arrivages de Produits.

KENNERVILLE—par steamer Rice Farmer—divers à ordre.

PORT EADS—par steamer Martha—3 barils melasse, 25 barils riz, 75 sacs riz brut

HAUT DU FLEUVE—par steamer Mary Lee—[illegible] sacs riz brut, 8 barils riz brut, [illegible] balles coton.

BAYOU LAFOURCHE—par steamer Assumption—316 sacs riz brut

BAYOU SARA—par steamer Gov Allen—30 balles coton, 25 balles mousse, [illegible] sacs riz brut

Par les chemins de fer.

MORGAN'S LOUISIANA & TEXAS R. R.—1 balle coton et divers

CHICAGO, ST. LOUIS & N. ORLEANS R. R.—67 balles coton

LISTE DE NAVIRES.

En partance pour la Nouvelle-Orléans.

NEW YORK.

Steamship Hudson, Gager — parti 3 août

BATH (Me)

Navire China, Ryder — parti 28 juillet

Goelette Bennington, Edwards, partie 5 juillet
Navire Lydia Skolfield, Brown — parti 13 juillet
Navire Sorsenner, Austin, en chargement 10 juin

LIVERPOOL.

Steamship Fire Queen, Williams — parti 15 juillet
Navire Frederick, Rasch — parti 20 juillet
Barque Weser, Weyhausen — partie 24 juil.
Barque Octavia, Purdy — partie 17 juil
Barque Leamington, Orkney — partie 7 juillet
Navire Virginia, Delano — parti 27 juin
Navire Senator Weber, Treadwell — parti 5 juillet
Navire Imperator, Sutherland — parti 5 juillet
Navire Orient, Allen — parti 22 juillet

PLYMOUTH (ANG.)

Barque Maud Scammel, Thompson — partie 16 juil

DUNKIRK.

Barque Naomi, Lalberg — partie 23 juin

HAVRE.

Barque Harold, Pentic — expédiée 17 juillet
Navire Nunquam Dormio, Cousins, parti 21 juillet
Barque Albert, Hansen — charg. 4 juill
Barque Hanne Selmer, Nielsen — partie 2 mars

BORDEAUX.

Barque Angélique, Barel — chargement 20 juillet
Barque Marie Céleste, — chargement 14 juillet
Barque Primus, Evensen — partie 21 juin
Barque Helene Lotenta, — partie 22 juin
Barque Leopold et Marie — charg 25 juin
Barque Comtesse Duchatel, Dupont charg 1 juillet
Barque Freidig, Anderson — partie 26 juin

ROUEN.

Barque New Brunswick, Stegun — exp. 8 avril

MARSEILLE.

Barque Eleonora Madre, Scolo, en charg. 14 juil
Barque Fede e Speranza, Asto — charg 10 juill

REVEL.

Barque Laurens, Larsen — partie 15 juin
Navire Mary E Riggs, Lupton — parti 15 juin

BARCELONE.

Barque Maria, Basso — partie 8 juin

BRÊME.

Navire Cleopatra, Poppe — parti 26 juil.
Navire Cromwell, Barstow — parti 1 juillet

ANVERS.

Barque Elliott Ritchie, Hutchinson partie 21 juin
Barque Chili, Chevalier — partie 18 juin

## CHAMBRE SYNDICALE CONSULTATIVE DU COMMERCE FRANÇAIS A LA NOUVELLE-ORLÉANS.

CONSTITUTION.

Les [illegible] négociants français à la Nouvelle-Orléans, considérant que les Chambres de Commerce d'exportation de France ont émis à plusieurs reprises, le vœu de voir créer des Chambres du Commerce français à l'étranger, et qu'il [illegible] d'une Chambre de Commerce française établie à la Nouvelle-Orléans, il est important qu'il y ait un même avec Chambre Consultative qui puisse fournir au Gouvernement et aux Chambres de Commerce de France des informations sur leur pratique des suggestions [illegible] à favoriser le développement des relations commerciales entre ce port et la France.

Déclarent se constituer en CHAMBRE SYNDICALE CONSULTATIVE DU COMMERCE FRANÇAIS A LA NOUVELLE-ORLÉANS sur les bases suivantes:

ARTICLE PREMIER.

LA CHAMBRE SYNDICALE CONSULTATIVE DU COMMERCE FRANÇAIS A LA NOUVELLE-ORLÉANS aura pour objet: d'étudier toutes les questions se rattachant aux intérêts du commerce français de la Nouvelle-Orléans et au développement des relations de ce port avec la France; d'appuyer, par des pétitions ou des mémoires, tous les projets tendant au même but, tels que traités de commerce, établissement de lignes de steamers, etc.; de fournir au gouvernement français, aux Chambres de Commerce en aux négociants de France, toutes les informations qui lui seront demandées et de se mettre en rapport avec les Chambres de Commerce de France afin d'en obtenir les renseignements qui pourront être utiles aux négociants français de cette place.

ARTICLE II.

Les membres de la Chambre devront être Français ou fils de Français.

[illegible] des membres [illegible] Constitution d'ici au 1er Avril prochain, et de ceux qui seront élus [illegible] il est dit ci-dessous.

ARTICLE III.

Il y aura un Bureau de la CHAMBRE SYNDICALE CONSULTATIVE qui se composera d'un Président, de deux Vice-Présidents, et de dix Commissaires, dont un sera choisi pour remplir les fonctions de Secrétaire-Trésorier.

ARTICLE IV.

Le Président du Bureau, qui sera en même temps Président de la Chambre, [illegible] la Chambre et [illegible] les réunions. [illegible] dans le cours de l'année, il [illegible] ou d'empêchement, le Président sera remplacé par l'un des Vice-Présidents.

ARTICLE V.

Le Bureau sera composé comme suit, pour la présente année 1878, il restera en fonctions jusqu'à son renouvellement:

Président: M. Victor Meignan.
1er Vice-Président: M. A. Carrière.
2e do: M. C. T. Dugazon.
[illegible]
Secrétaire-Trésorier: M. F. Laborde.

Membres:

Messieurs: E. Alligeyer, Jos. Bayle, P. E. Bruleteur, [illegible], [illegible]; R. de Gas, F. Laborde, E. Morel, [illegible], L. Vallon.

ARTICLE VI.

Le second mercredi de janvier de chaque année, à partir de 1879, la CHAMBRE SYNDICALE CONSULTATIVE DU COMMERCE FRANÇAIS se réunira en un local qui sera désigné par l'avis du Bureau, pour procéder au renouvellement du Bureau par voie d'élection. Le vote aura lieu au scrutin secret et à la majorité des membres présents.

Un rapport sera présenté par le Bureau en délégation sur les travaux de l'année précédente.

L'assemblée votera sur l'admission de nouveaux membres en remplaçants de ceux des trois quarts des membres.

Elle pourra adopter des motions et propositions qui lui seront soumises dans l'intérêt de l'objet pour lequel la Chambre a été formée, mais toute motion devra être préalablement soumise par écrit au Président.

A sa première séance, le Bureau procèdera à l'élection du Président, des Vice-Présidents et du Secrétaire.

ARTICLE VII.

Le Bureau se réunira tous les premiers vendredis de chaque mois au lieu et à l'heure qui auront été ultérieurement fixés.

Il prendra connaissance des communications qui lui auront été faites et des travaux en de ses Comités.

Le Bureau est chargé de tous les pouvoirs de la Chambre et il est autorisé à présenter en son nom des mémoires, pétitions à faire toutes démarches qu'il jugera utiles pendant la durée de son exercice.

Il autorisera le Président à faire réponse, dans l'intervalle entre les séances, aux demandes présentées, en nommant des Comités auxquels le Président renverra les demandes d'informations, s'il y a lieu.

Le Bureau pourra être convoqué en séance spéciale par le Président, quand celui-ci le jugera nécessaire.

Le Président pourra également, avec l'assentiment, ou divers, à la requête du Bureau, convoquer la Chambre en assemblée générale extraordinaire.

ARTICLE VIII.

Les travaux de la Chambre auront un caractère [illegible] seront [illegible] par le bureau, de l'imprimé [illegible] de [illegible].

ARTICLE IX.

Les [illegible] règlements pour la [illegible] et celle des séances de la Chambre, et il pourra proposer, en assemblée générale, des amendements à la présente Constitution.

Suit la liste des membres [illegible]:

Alligeyer, E., Négociant-Commissionnaire.
Albert, E., [illegible] et Chapellerie.
[illegible]
Bayle, Jos., Importateur.
[illegible]
Bruleteur, P. E., Négociant-Importateur.
Bulas, Aug., Négociant-Commissionnaire.
Carrère, J. B., Négociant-Commissionnaire.
Carrière, Albert, "
Carrière, Olivier, "
Carrière, Emile L., "
Carrière, Charles J., "
Carrouché, A., Pharmacien-Droguiste.
[illegible]
Castin, A., Négociant-Commissionnaire.
Crabites, P.,
Courtois, Amédée,
Chevrière, T., Chapelier.
Cuvelier, H., Importateur d'Articles de fantaisie.
Dupont, A., Marchand de Nouveautés.
Dugazon, C. T., Négociant.
[illegible]
Dubois, J., Fabricant de Tabac.
[illegible]
Dubois, E., Négociant-Commissionnaire.
Dugazon, C. T.
[illegible]
Durel, A., Manufacturier de Tabac.
Fortier, Paul, Président de la Société d'Assistance Mutuelle de la Jeunesse.
Fernandez, E., Négociant-Commissionnaire.
[illegible]
Garcia, C., Antiquaire.
Gadeau, [illegible], Pharmacien-Droguiste.
[illegible]
[illegible]
[illegible], Agent de la Compagnie Générale Transatlantique.
[illegible]
Jaubert, C., Marchandises Sèches en gros
Jeanfreau, F., Magasin de Mercerie en gros
Laborde, F., Négociant
Lacassagne, Laurent, Négociant-Commissionnaire.
Leblanc, J., Marchand d'Habillements fabricant.
Limet, F., Réd. en chef, Propriétaire de l'Abeille.
Lafargue, L., Libraire.
Leleux, A. A., Négociant-Commissionnaire.
Lehmann, H., Marchand d'Habillements.
Lagroue, E., Hermel de, Négociant.
Leclerc, E., Pharmacien.
Loveis, J., Négociant.
Meignan, Victor, Négociant-Commissionnaire.
Merle, Wm., Prés. de la Société de Bienfaisance des Bouchers.
Médal, L., Confiseur.
Merlin, J. E., Négociant en Cuirs et Articles de Cordonnerie.
Merlin, E., Négociant-Commissionnaire.
Monnot, M., "
Majoux, M., Pharmacien.
Meyrey, A., Marchand.
Nippert, V., Importation d'Articles de fantaisie.
Nadal, M. A., Négociant.
Pinson, S., Négociant-Commissionnaire.
Poutz, Pierre,
Queyrouze, L., Négociant.
Rabe, Jos. J., Confiseur.
Rocheneau, A., Négociant-Commissionnaire.
Royer, C., Orfèvre.
Ross, Jules, Négociant-Importateur.
Serrain, J. P., Fabricant de Tabac.
Schweitzer, J., Libraire.
Spor, J. G., Liqueurs et Provisions.
Simoneau, E., Négociant-Commissionnaire.
Schmidt, W. B., " Importateur.
Tardos, Jules, Négociant-Commissionnaire.
Tujague, F., " Importateur d'Articles de Modes.
Utar, L., Importateur de Glaces et Tableaux.
Vallon, L., Courtier de Change.
Vermeuil, C., Prés. de la Société d'Assistance Mutuelle de Jefferson.
Verguelo, M., Négociant.
Vignon, J., Liqueurs et Provisions en gros.
Waltz, A., Négociant en Bière et Vin.
34 mars—1er.

## TÉLÉGRAPHE D'ALARME.

Indication, par les cloches d'alarme, de la localité où éclate un incendie.

Les cloches d'alarme annonçant un incendie désigneront ainsi qu'il suit la localité où le feu s'est manifesté:

Par exemple, lorsque l'alarme est donnée par la boîte No. 123, les cloches frapperont 1 coup, puis, 5 secondes après, elles frapperont 2 coups, et 5 secondes après, 3 coups, indiquant ainsi 123 L'alarme ne sera répétée que de 10 en 10 secondes. Autre exemple, pour désigner la boîte No. 48, il y aura 4 coups de cloche, puis un moment après, 8 coups—ce qui indiquera que le feu a éclaté dans le voisinage de la boîte 48.

Si l'incendie s'étend, il y aura 15 coups de cloche; s'il devient général, 20 coups. Alors, toutes les pompes de la ville devront se porter à l'endroit où se trouve la boîte qui a signalé l'incendie.

Les boîtes désignées par une étoile sont automatiques.

5 Coin Harmonie et Levée.
6 Coin Washington et Chippewa.
7 Marché Neuvième.
8 Coin Carondelet et Huitième.
9 Coin Prytania et Neuvième.
12 Coin Magnolia et Washington.
*13 Coin Sixième et St-Denis.
*14 Pompe No. 22, rue Tchoupitoulas, près Philip.
15 Pompe No. 23, rue Washington, près Magazine.
16 Compagnie Lafayette No. 1, rue Jackson, entre St-Thomas et Rousseau.
17 Coin Live Oak et Première.
18 Coin Magasin et St-André.
19 Coin Rousseau et Ste-Marie.
21 Coin St-Charles et Première.
23 Coin Dryades et St-André.
*24 Marché Keller, rue Locust, entre Félicité et St-Andrew.
25 Coin Jackson et Coliseum.
26 Coin Jackson et Liberté.
27 Coin Seconde et Dryades.
29 Coin Market et Levée.
31 Coin Henderson et Levée.
32 Pompe No. 12, rue Tchoupitoulas, entre Race et Orange.
34 Pompe No. 1, rue Hunter, entre Peters et Tchoupitoulas.
35 Coin Market et Chippewa.
36 Station de Police du 2nd Precinct, coin Terpsichore et Chippewa.
37 Coin Race et Magasin.
38 Coin Melpomène et Camp.
41 Station de Chevaux, rue St-Charles, près Félicity Road.
42 Pompe No. 20, rue Thalia, entre Dryades et Baronne.
43 Coin Franklin et Terpsichore.
47 Coin Gaiennié et Nouvelle-Levée.
*48 Pompe No. 6, entre Commerce et St-Joseph.
51 Coin Constance et Erato.
52 Coin Camp et St-Joseph.
53 Pompe No. 18, rue Calliope, entre St-Charles et Carondelet.
54 Coin Nouveau Bassin et Tribes Walk.
56 Coin Howard et Clio.
57 Coin Magnolia et Erato.
61 Coin Erato et Franklin.
65 Coin Julia et Levée.
*71 Pied de la rue Julia.
72 Coin Canal et Levée.
73 Coin Magasin et Girod.
*74 Coin Natchez et Tchoupitoulas.
*81 Coin Canal et Camp.
82 Pompe No. 5 et à l'Hôtel de ville.
83 Pompe No. 13. No. 12 rue Perdido.
84 Coin Carondelet et Commune.
121 Coin Remparts et Canal.
*123 Coin Remparts et Poydras.
*124 Pompe No. 14, rue Commune, entre Liberty et Howard.
*125 Workhouse, rue Girod.
*126 Coin Commune et Rocheblave.
*127 Coin Claiborne et Poydras.
141 Coin Bienville et Vieille-Levée.
142 Coin St-Louis et Royale.
143 Pompe No. 7, rue Dauphine, entre Douane et Bienville.
145 Coin Bourgogne et Toulouse.
146 Pelican H. & L. No. 4, rue du Bassin, près Conti.
151 Canal et Robertson, Wood's Press.
*152 Coin Bienville et Johnson.
*153 Coin Derbigny et Conti.
214 Coin Vieille-Levée et St-Philippe.
215 Station de Police, Place Jackson.
216 Coin Hôpital et Dauphine.
*217 Pompe No. 10, rue Dumaine, entre Remparts et St-Claude.
231 Coin Tremé et Esplanade.
232 Coin Remparts et Quartier.
234 Marché Tremé et Prison de paroisse.
235 Pompe No. 21, rue Claiborne, coin St-Pierre.
236 Coin Chemin du Bayou et Claiborne.
*241 Pompe No 8, Chemin du Bayou, coin Galvez.
*242 Coin St-Anne et Miro.
243 Steam Factory, Française Broad.
252 Hook & Ladder No. 3, coin Marigny et Peters.
253 Pompe No. 2, rue Esplanade, entre Dauphine et Française.
254 Pompe No 8, rue Victoria.
312 Station de Police, rue Champs-Elysées.
313 Coin Bagatelle et Esplanade.
314 Coin Bons-Enfants et St-Antoine.
315 Coin Bons-Enfants et Champs-Elysées.
316 Coin Claiborne et St-Bernard.
412 Coin Laharpe et White, R. R. Dépôt.
413 Coin Amour et Espagne.
*414 Coin Poète et Urquhart.
*415 Coin Mandeville et Claiborne.
513 Levee Steam Cotton Press, Levée.
514 Marché Washington, rue de Chartres, entre Louisa et Piété.
*515 Coin Louisa et Remparts.
612 Pompe No 24, Grands-Hommes, près Port.
*613 Coin Dauphine et Indépendance.
*614 Rue Poland, Station des chars.
[illegible]
*616 Coin Reynes et Dauphine.

## SAVON SULFUREUX de A. MOLLARD

[illegible], rue Michel Paris

LE SAVON SULFUREUX DE TOILETTE d'une odeur fine, possède une action [illegible] qui conserve à la peau sa santé.

LE SAVON SULFUREUX MEDICINAL EN A LA CRÈME DE BARÈGES.

Spécifique contre les affections de la peau, [illegible], [illegible].

SAVONS A L'AGENT PRESCRIT EN SAVONS DE GOUDRON.

[illegible]

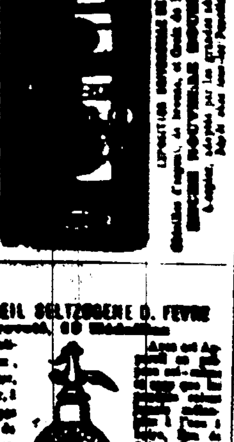
Nlle-Orléans Mme Conve [illegible]

## TAMAR INDIEN

Fruit laxatif rafraîchissant

contre CONSTIPATION

[illegible]



## APPAREIL GAZOGÈNE D. FÈVRE

Breveté, [illegible]

D. FÈVRE

PARIS

## ANNONCES PARISIENNES

M. H. GAILLARDET, 8 passage Saulnier, à Paris, est seul fermier de nos annonces parisiennes. C'est à M. H. GAILLARDET par conséquent que doivent s'adresser messieurs les annonceurs, notamment pour les spécialités de Pharmacie, Droguerie, Parfumerie etc.

Aucune annonce rentrant directement ou indirectement dans ces diverses catégories ne pourrait être acceptée par nous en dehors de M. H. GAILLARDET.

## PEPSINE BOUDAULT

EXPOSITION UNIVERSELLE 1867

Le Jury Académique a décerné la médaille unique A LA PEPSINE BOUDAULT la seule recommandée par le Dr CORVISART, médecin de l'Empereur Napoléon III et la seule admise dans les HOPITAUX DE PARIS.

Elle est conseillée par les plus grands médecins avec un succès infaillible, sous forme de Vin, Elixir et Poudre (1 fl. de 20 gr.) dans les

Gastrites, Gastralgies, Aigreurs, Nausées, Flatuosités, Indigestions, Diarrhées, Gaz, Pesanteurs, Migraines et les Vomissements chez les Dames enceintes.

A la Nouvelle-Orléans, Mangin, Dotsonné, Segal, Maussel et Cie, Hart. Et chez les principaux Pharmaciens anglais et français.

A Paris, chez HOTTOT, succr, 24, rue des Lombards.

## QUINIUM LABARRAQUE

EXPOSITION UNIVERSELLE DE 1855

MÉDAILLE DE 1re CLASSE

AL. LABARRAQUE & Cie

APPROUVÉ PAR L'ACADÉMIE IMPÉRIALE DE MÉDECINE DE PARIS

Le Quinium Labarraque est un vin éminemment tonique et fébrifuge, destiné à remplacer toutes les autres préparations de quinquina.

Les vins de quinquina ordinairement employés en médecine se préparent avec des écorces de quinquina dont la richesse en principes actifs est extrêmement variable; de plus en raison de leur mode de préparation ces vins ne contiennent que des traces de principes actifs.

Le Quinium Labarraque, approuvé par l'Académie impériale de médecine, constitue au contraire, un médicament de composition déterminée, riche en principes actifs, et sur lequel les médecins et les malades peuvent toujours compter.

Le Quinium Labarraque se prescrit avec succès aux personnes faibles et débilitées soit par diverses causes d'affaiblissement, soit par suite de maladies; aux fatigués par une croissance trop rapide; aux jeunes filles qui ont de la peine à se former et à se développer; aux femmes en couches et aux vieillards épuisés par l'âge ou la maladie. C'est le meilleur préservatif des fièvres.

Dans les cas chlorose, anémie, pâles couleurs, ce vin est un puissant auxilliaire des ferrugineux. Associé par exemple aux pilules de VALLET il produit des effets remarquables par la rapidité de son action.

A Paris, maison L. FRERE, 19, rue Jacob.

A la Nouvelle-Orléans, Phie Ducongé; Phie Schwab

## CHARBON DE BELLOC

APPROUVÉ PAR L'ACADÉMIE IMPÉRIALE DE MÉDECINE le 27 décembre 1849

C'est surtout à ses propriétés éminemment absorbantes, que le Charbon de Belloc doit sa grande efficacité. Il est spécialement recommandé contre les affections suivantes

GASTRALGIES
DYSPEPSIE
PYROSIS
AIGREURS
DIGESTIONS DIFFICILES
CRAMPES D'ESTOMAC
CONSTIPATION
COLIQUES
DIARRHÉE
DYSSENTERIE
CHOLÉRINE

MODE D'EMPLOI — Le Charbon de Belloc se prend avant ou après chaque repas, sous forme de poudre ou de pastilles. Le plus souvent le bien-être se fait sentir dès les premières doses. Une instruction détaillée accompagne chaque flacon de poudre et chaque boîte de pastilles.

DÉPÔTS A LA NOUVELLE ORLÉANS

Phie Ducongé. — Phie Schwab

à Paris, maison L. Frere, 19, rue Jacob.

## GOUDRON DE GUYOT

LIQUEUR CONCENTRÉE ET TITRÉE

M. Guyot est parvenu à enlever au goudron son âcreté et son amertume insupportables et à le rendre très-soluble. Mettant à profit cette heureuse découverte, il prépare une liqueur concentrée de goudron, qui, sous un petit volume, contient une grande proportion de principes actifs.

Le Goudron de Guyot a donc tous les avantages de l'eau de goudron ordinaire, sans en avoir les inconvénients. Il suffit d'un verser une cuillerée à café dans un verre d'eau pour obtenir à l'instant un verre d'excellente eau de goudron sans goût désagréable. Chacun peut ainsi préparer soi-même son eau de goudron au moment du besoin, ce qui offre économie de temps, facilité de transport et évite le [illegible] si désagréable du goudron.

Le Goudron de Guyot remplace avec avantage bien des tisanes plus ou moins inertes, dans les cas de rhumes, bronchites, toux, catarrhes.

Le Goudron de Guyot est recommandé dans les maladies suivantes:

EN BOISSON. — *Une cuillerée à café pour un verre d'eau, ou deux cuillerées à bouche par bouteille:*

BRONCHITES
CATARRHE DE LA VESSIE
RHUMES
TOUX OPINIATRE
IRRITATION DE POITRINE
COQUELUCHE
MAUX DE GORGE

EN LOTION. — *Liqueur pure ou étendue d'un peu d'eau.*

AFFECTIONS DE LA PEAU
DÉMANGEAISONS
MALADIES DU CUIR CHEVELU

EN INJECTION. — *Une partie de liqueur et quatre parties d'eau (attiédie toute spéciale.)*

ÉCOULEMENTS ANCIENS OU RÉCENTS
CATARRHE DE LA VESSIE

*Le Goudron de Guyot a été expérimenté avec un véritable succès dans les principaux hôpitaux de France, de Belgique et d'Espagne. Il a été reconnu, que, par les temps chauds, il constitue la boisson la plus hygiénique, et surtout pendant les temps d'épidémie. Une instruction accompagne chaque flacon.*

Dépôt à la Nouvelle-Orléans, Phie Ducongé; Phie Schwab

A Paris, maison L. Frere, rue Jacob, 19

## VERITABLES GRAINS DE SANTE DU Dr FRANCK

BOITES BLEUES

[illegible], manque d'appétit, la constipation, la migraine, les étourdissements, les congestions, etc. Dose ordre 1, 2 à 3 gr. Exiger les véritables dans les boîtes Bleues recouvertes de l'étiquette en 4 couleurs et de la signature [illegible]. Paris, pharmacie Leroy, 25, rue N.-D.-St-Augustin. — [illegible] — Dans toutes les bonnes pharmacies.

# L'ABEILLE

DE LA

NOUVELLE-ORLÉANS.

JOURNAL QUOTIDIEN,

AVEC UNE

ÉDITION HEBDOMADAIRE

PARAISSANT

LE

SAMEDI MATIN

—ET—

Contenant toutes les matières publiées pendant la semaine dans l'édition quotidienne.

L'Édition hebdomadaire réunissant en un seul numéro toutes les nouvelles de la semaine compte beaucoup d'abonnés et de lecteurs en Europe.

BUREAUX ET ATELIERS:

No. 73 rue de Chartres, entre Conti et Bienville.

ABONNEMENTS.

ÉDITION QUOTIDIENNE:

| | |
|---|---|
| Un an | $14 00 |
| Six mois | 7 00 |
| Trois mois | 3 50 |
| Un mois | 1 25 |

Port annuel $1 20 ou 10 cents par mois

ÉDITION HEBDOMADAIRE:

| | |
|---|---|
| Un an | $5 00 |
| Six mois | 2 50 |
| Trois mois | 1 25 |

Port annuel, 25 cents.

Prix du numéro.................10 cents.

On s'abonne à la semaine avec les porteurs et les marchands de journaux.

ANNONCES.

Minimum d'insertion: 10 lignes.

| | |
|---|---|
| Une première insertion | $1 50 |
| Chaque insertion subséquente | 75 |

Pour les annonces de commerce, 25 pour cent d'escompte.

Pour les annonces au mois ou à l'année, on traite de gré à gré avec l'administration du journal.

# L'ABEILLE

Est le plus ancien journal de la Louisiane. Fondée le 1er Septembre 1827, elle compte plus d'un demi-siècle d'existence.

Elle est lue par toute la population franco-louisianaise et est conséquemment, au point de vue des annonces, un excellent organe de publicité.

Elle est reçue non-seulement dans toutes les paroisses créoles de la Louisiane, mais dans les Etats voisins, au Mexique, aux Antilles, en Europe, partout enfin où on lit le français et où on s'intéresse aux affaires de notre pays.

L'ABEILLE publie tous les jours en outre des matières politiques, littéraires et locales—

Des dépêches télégraphiques complètes de tous les points des États-Unis et de l'étranger,

Un Bulletin Maritime,

Une Liste des navires en partance dans les ports étrangers et américains pour la Nouvelle-Orléans,

Un Bulletin Financier,

Un Bulletin Commercial,

La Liste des voyageurs arrivés dans les principaux hôtels,

La Liste des voyageurs partis par chemins de fer.

BUREAUX ET ATELIERS:

73....CHARTRES....73.